

**PHILIPS**

Party-høytaler

1000 series

NX100



# Brukerhåndbok

Registrer produktet og få brukerstøtte på  
[www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)



# Innhold

---

<b>1 Viktig</b>	<b>2</b>
Sikkerhet	2

---

<b>2 Mini Hi-Fi-systemet</b>	<b>4</b>
Introduksjon	4
Eskens innhold	4
Oversikt over hovedenheten	5
Grunnleggende avspilling	7

---

<b>3 Kom i gang</b>	<b>9</b>
Tilkoble	9
Koble til strøm	10
Slå på	10

---

<b>4 Spille av fra USB</b>	<b>11</b>
Spille av fra en USB-lagringseenhet	11
Kontrollere avspilling	11

---

<b>5 Spill av lyd gjennom Bluetooth</b>	<b>12</b>
Koble til en enhet	12
Spill av fra Bluetooth-enhet	12
Koble fra en enhet	13

---

<b>6 Juster lyd</b>	<b>14</b>
Juster volumet	14
Forbedre bassen	14

---

<b>7 Andre funksjoner</b>	<b>15</b>
Lytte til en ekstern enhet	15
Slå de dekorative lysene på eller av	15

---

<b>8 Produktinformasjon</b>	<b>16</b>
Spesifikasjoner	16
Informasjon om USB-avspillingsbarhet	17
Støttede MP3-formater	17
Vedlikehold	17

---

<b>9 Feilsøking</b>	<b>18</b>
Om Bluetooth-enheten	18

---

<b>10 Merknad</b>	<b>19</b>
Samsvar	19
Omsorg for miljøet	19
Merknad om varemerker	19

# I Viktig

## Sikkerhet

### Kjenn til disse sikkerhetssymbolene



Dette "lynet" betyr at isolert materiale i enheten kan forårsake elektrisk støt. For å beskytte alle i husholdningen må du unngå å fjerne dekslet fra produktet.

"Utropstegnet" drar oppmerksomheten til funksjoner som du kan lese om i den medfølgende litteraturen. Les den nøye for å hindre drifts- og vedlikeholdsproblemer.

ADVARSEL: For å redusere faren for brann eller elektrisk støt skal apparatet ikke utsettes for regn eller fuktighet, og gjenstander fylt med væske, for eksempel vaser, skal ikke plasseres på apparatet.

FORSIKTIG: For å hindre elektrisk støt må du sette det brede bladet på kontakten helt inni den brede åpningen.



### Advarsel

- Huset på enheten skal aldri fjernes.
- Smør aldri noen del av denne enheten.
- Enheten skal aldri plasseres på annet elektrisk utstyr.
- Enheten skal holdes unna direkte sollys, åpen flamme og varme.
- Se aldri rett på enhetens laserstråle.
- Sørg for at du alltid har lett tilgang til strømledningen, pluggen eller adapteren for å koble denne enheten fra strømmen.

- Ikke bruk dette apparatet nær vann.
- Installer i henhold til produsentens instruksjoner.
- Ikke installer nær varmekilder, som radiatorer, ovner eller andre apparater (inkludert forsterkere) som produserer varme.
- Beskytt strømledningen mot å trækkes på eller klemmes, spesielt ved støpselet, innganger og der den kommer ut av apparatet.
- Bruk kun ekstrautstyr/tilbehør spesifisert av produsenten.
- Skal bare brukes med vognen, stativet, det trebente stativet eller bordet som er angitt av produsenten eller solgt sammen med apparatet. Når du bruker en vogn må du være forsiktig når du skal flytte den kombinerte vognen/apparatet, for å unngå personskaade ved velt.



- Trekk ut apparatet fra støpselet i tordenvær eller dersom det ikke skal brukes på en lengre periode.
- Henvis all service til kvalifisert servicepersonell. Service er nødvendig når apparatet har vært skadet på noen måte, som at strømledning eller støpsel er skadet, væske har blitt sølt eller objekter har falt inn i apparatet, apparatet har vært utsatt for regn eller fukt, ikke fungerer normalt, eller har blitt mistet.
- FORSIKTIG ved bruk av batteri - For å forhindre batterilekkasje, som kan føre til skade på person, eiendom eller fjernkontrollen:
  - Installer batteriet riktig, + og - som markert på fjernkontrollen.

- Ikke bland ulike batterier (nye og gamle eller karbon og alkalisk, osv.).
- Fjern batteriet når fjernkontrollen ikke er i bruk over lang tid.
- Batteriet må ikke utsettes for overdreven varme, slik som solskinn, ild eller lignende.
- Apparatet skal ikke utsettes for drypp eller søl.
- Ikke plasser noen kilde til fare på apparatet (f.eks. væskefylte objekter, tente stearinlys).
- Der hovedstøpselet eller en apparatkopler brukes som frakoblingsinnretning skal frakoblingsinnretningen være klar til bruk.

### **!** Forsiktig

- Bruk av kontroller eller justeringer eller utføring av prosedyrer annet enn det som er angitt heri kan føre til farlig lasereksposering eller annen usikker bruk.

### **Slik fastsetter du et sikkert volumnivå:**

- Still inn volumet på en lav innstilling.
- Øk volumet sakte til du hører lyden komfortabelt og tydelig, uten forvrengning.

### **Lytt i fornuftige tidsperioder:**

- Langvarig eksponering for lyd, selv ved normale "trygge" nivåer, kan også forårsake hørselstap.
- Sørg for å bruke utstyret ditt fornuftig og ta passende pauser.

### **Sørg for å overholde følgende retningslinjer når du bruker hodetelefonene.**

- Lytt med et fornuftig volum, i en fornuftig tidsperiode.
- Pass på at du ikke øker lydstyrken etter hvert som hørselen tilpasser seg.
- Ikke skru opp lydstyrken så høyt at du ikke kan høre det som er rundt deg.
- Vær forsiktig eller slutt å bruke dem midlertidig i potensielt farlige situasjoner.

## Hørselssikkerhet



### **Lytt med moderat volum.**

- Bruk av hodetelefonene med høyt volum kan svekke hørselen din. Dette produktet kan avgi lyder i desibelområder som kan forårsake hørselstap for en normal person, selv ved eksponering i under ett minutt. De høyere desibelområdene er ment for personer som allerede opplever noe hørselstap.
- Lyd kan bedra. Over tiden tilpasser hørselskomfornivået ditt seg høyere lydvolume. Etter lytting over lengre tid kan derfor det som høres "normalt" ut faktisk være høyt og skadelig for hørselen din. For å beskytte deg mot dette må du stille volumet til et sikkert nivå før hørselen din tilpasser seg, og lad den ligge der.

### **≡** Merk

- Typeskiltet befinner seg på enhetens bakside.

## 2 Mini Hi-Fi-systemet

Gratulerer med kjøpet ditt, og velkommen til Philips! For å få fullt utbytte av støtten som Philips tilbyr, registrerer du produktet på [www.Philips.com/welcome](http://www.Philips.com/welcome).

---

### Introduksjon

**Med dette produktet kan du**

- lytte til lyd fra USB-lagringsenheter, Bluetooth-aktiverte enheter og andre eksterne enheter;

**For å berike lyden har dette produktet følgende lydeffekter:**

- Dynamisk bass-boost (DBB)

---

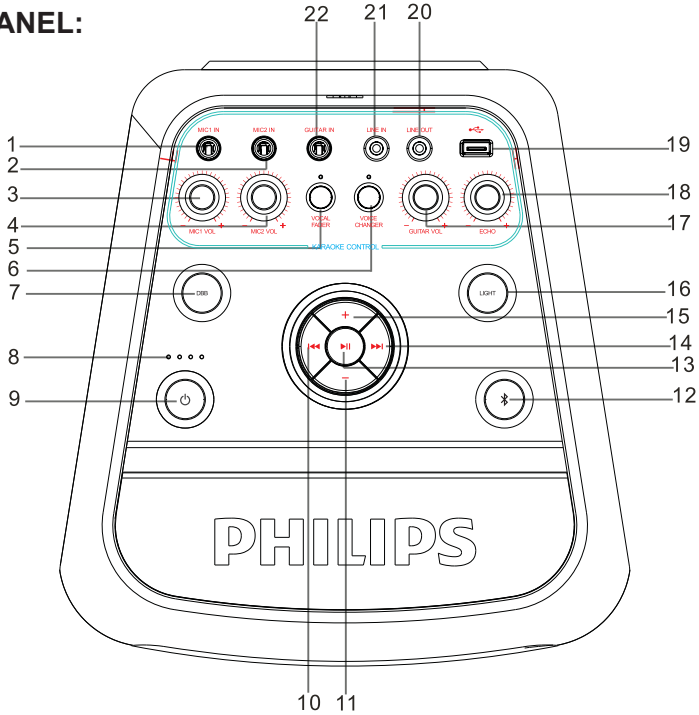
### Eskens innhold

Kontroller og identifiser innholdet i esken:

- Hovedenhet x 1
- Trykt materiell
- Strømkabel for vekselstrøm x 1

# Oversikt over hovedenheten

## TOPPANEL:

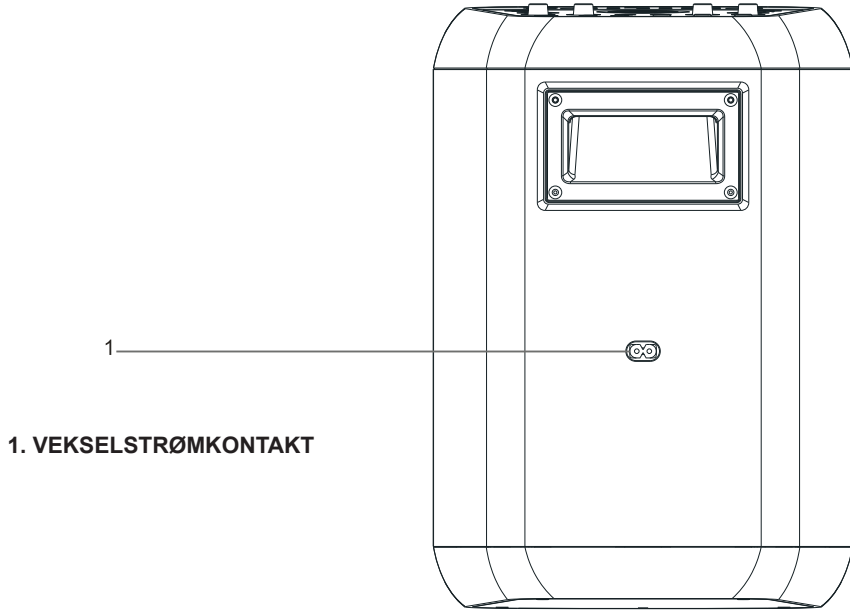


1. MIC1 INN-KONTAKT
2. MIC2 INN-KONTAKT
3. MIC1 VOLUMKNOTT
4. MIC2 VOLUMKNOTT
5. STEMMEDEMPER
6. STEMMEENDRER
7. DBB
8. BATTERINIVÅINDIKATOR
9. STANDBY (rød indikator)  
VIS BATTERINIVÅ
10. FORRIGE
11. VOLUM-

12. BLUETOOTH (blå indikator)
13. PLAY/PAUSE (SPILL/PAUSE)
14. NESTE
15. VOLUM+
16. LYS
17. GITARVOL
18. EKKO
19. USB-INNGANG
20. LINJE UT
21. LINJE INN
22. GITAR INN

## Oversikt over hovedenheten

### BAKPANEL:





# Grunnleggende avspilling

## BETJENING AV TOPPANELETS FUNKSJONER

POWER ON/OFF



- Trykk og hold inne i 3 sekunder for å slå enheten av eller på. Trykk for å vise det aktuelle batterinivået når enheten er slått på.

VOCAL FADER



- Trykk gjentatte ganger for å veksle mellom STEMME PÅ og STEMME AV.



- Trykk gjentatte ganger for å veksle DBB-effekt mellom DBB1/DBB2/ DBB AV.



- Trykk for å gå i Bluetooth-modus.
- Trykk og hold inne for å koble fra Bluetooth-koblingen.

VOICE CHANGER



- Trykk gjentatte ganger for å bytte stemmetone mellom stemme1 / stemme2 / stemme3 / stemme av.



- Trykk gjentatte ganger for å veksle mellom ulike lysmodi for høyttalerens LED-indikatorlampe. Trykk og hold inne for å slå strobelyset på/av.



- Trykk for å midlertidig sette en avspilling på pause; trykk igjen for å fortsette avspillingen.



- Trykk for å gå til neste spor.



- Trykk for å gå tilbake til forrige spor.



- Trykk på [VOLUME+] for å skru opp volumet.



- Trykk på [VOLUME-] for å skru ned volumet.

MIC VOL



- Volumet som brukes til karaoke eller til kunngjøringer kan justeres med mikrofonens volumknott.

MIC ECHO



- Mikrofonens ekkovolum som brukes til karaoke eller til kunngjøringer kan justeres med mikrofonens ekkovolumknott.

GUITAR VOL



- Volumet til den tilkoblede gitaren kan kontrolleres med gitarvolumknotten på topppanelet.

MIC IN1/2



- En ekstern mikrofon kan kobles via mikrofonkontaktens stereouttak for karaoke og kunngjøring.

GUITAR SOCKET



- Gitarkontakten på topppanelet brukes til å koble til en gitar.

USB SLOT



- USB-lagringenheter kan kobles til USB-en på topppanelet for MP3-musikk.

# Grunnleggende avspilling

---

## MIKROFONAVSPILLING

- Sett en mikrofon inn i mikrofonkontakten på topppanelet og sett volumet lavt med mikrofonens volumknapp på topppanelet.
- Juster mikrofonvolumet og ekko-nivået til ønsket nivå. Bruk mikrofonens volumknott på topppanelet. Nå kan du hygge deg med karaokesang!

## LADING

- Bruk den medfølgende vekselstrømledningen til å koble vekselstrømkontakten på enheten til vekselstrømuttaket. Det er best å slå på enheten før du lader, slik at batteriets ladestatus vises. Ladeindikatorlampen på enheten blinker under lading, når enheten viser fire ladeindikatorlamper med konstant lys, er batteriet fulladet.
- Merk: Enhetens innebygde oppladbare batteri kan også lades mens enheten er slått på. Da viser enheten ikke ladestatus.

## SJEKK BATTERILEVETIDEN

- Høytaleren er utviklet med en praktisk smart batterisjekkfunksjon.
- Trykk på knappen for visning av batterinivå for å vise det gjeldende batterinivået på enheten LED-indikator mens den er slått på mens enheten ikke lades

4 LED-lampe HVIT lyser = app. 100 % full

3 LED-lampe HVIT lyser = app. 75 % full

2 LED-lampe HVIT lyser = app. 50 % full

1 LED-lampe HVIT lyser = app. 25% full (betyr at lading er nødvendig)

# 3 Kom i gang

## Forsiktig

- Bruk av kontroller eller justeringer eller utføring av prosedyrer annet enn det som er angitt heri kan føre til farlig lasereksponering eller annen usikker bruk.

Alltid følg instruksjonene i dette kapitlet i rekkefølge.

Hvis du kontakter Philips, vil du bli bedt om å oppgi apparatets modell og serienummer. Modellnummeret og serienummeret finner du på baksiden av apparatet. Noter numrene her:

Modellnummer: \_\_\_\_\_

Serienummer: \_\_\_\_\_

---

## Tilkoble

### LINJE INN

Denne enheten har en lydinnangsterminal. Du kan mate inn analoge stereolydsignaler fra eksterne enheter som f.eks. VCD, CD, videospiller, MP3-spiller osv.

Bruk lyd-kabelen til å koble inngangsterminalens **LINE IN** på spillerens toppanel, så går enheten automatisk over i LINJE INN-modus.

### GITAR INN-kobling

Du kan koble en gitar til denne party-høytaleren direkte gjennom gitarinngangen på toppanelet.

Bruk den 6,5 mm (1/4") store gitarkoblingen til å koble til GITAR INN-kontakten på toppanelet, så kan volumet på den tilkoblede gitaren kontrolleres av kontrollknotten for gitarvolum på toppanelet.

## Koble til strøm

### ! Forsiktig

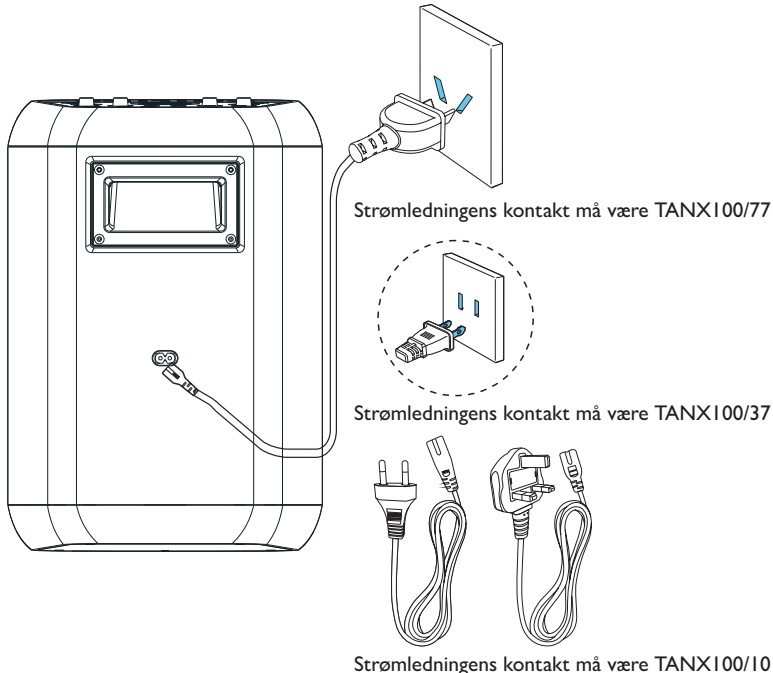
- Risiko for skade på produktet! Pass på at strømforsynings spenning svarer til spenningen som er angitt på bak- eller undersiden av produktet.
- Fare for elektrisk støt! Når du kobler fra strømkontakten, må du alltid trekke støpselet fra stikkkontakten. Trekk aldri i ledningen.

### ≡ Merk

- Før du kobler til vekselstrømmen må du kontrollere at du har utført alle de andre koblingene.

Koble vekselstrømledningen til AC INN-kontakten på enhetens bakpanel.

Deretter kobler du den andre enden av vekselstrømledningen til en stikkontakt.



## Slå på

Trykk på  $\odot$ .


- ↳ Trykk og hold bryteren inntrykket i 3 sek. for å slå enheten på/av.

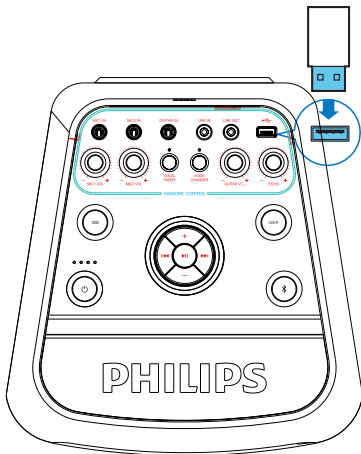
## 4 Spille av fra USB



### Spille av fra en USB-lagringenhet

#### Merk

- Forsikre deg om at USB-enheten inneholder avspillbart lydinnhold i støttede formater.

- 1 Trykk og hold inne i 3 sekunder for å slå på enheten.
- 2 Sett enhetens USB-kontakt inn i  støpselet. Enheten går automatisk i USB-avspillingsmodus.



- 3 Trykk på  /  for å velge et lydspor.  
↳ Avspillingen starter automatisk.

### Kontrollere avspilling

I USB-modus må du følge anvisningene nedenfor for å kontrollere avspilling.

Knappen	Handling
	Trykk for å gå til forrige eller neste spor
+ / -	Øke/senke volumet.
	Trykk for å sette på pause eller fortsette avspilling.

# 5 Spill av lyd gjennom Bluetooth

Produktet kan strøomme musikk fra en Bluetooth-enhet til systemet gjennom Bluetooth.

## Spill av fra Bluetooth-enhet

Etter at Bluetooth er tilkoblet kan du spille av lyd på Bluetooth-enheten.


- ↳ Lyd strømmes fra Bluetooth-enheten til dette produktet.

## Koble til en enhet

### Merk


- Før du sammenkobler en enhet til dette produktet må du lese produktets brukerhåndbok for Bluetooth-kompatibilitet.
- Produktet kan huske maksimalt åtte sammenkoblede enheter. Den niende sammenkoblede enheten erstatter den første.
- Ethvert hinder mellom dette produktet og en Bluetooth-enhet kan redusere den funksjonelle rekkevidden. Hold den på avstand fra alle andre elektroniske enheter som kan forårsake interferens.
- Driftsområdet mellom dette produktet og en Bluetooth-enhet er omtrent 10 meter (30 fot).

## Koble til en enhet manuell

- 1 Trykk på -knappen for å velge Bluetooth-modus.
- 2 Aktiver Bluetooth på Bluetooth-enheten din og søk etter Bluetooth-enheter som kan pares (se enhetens brukerhåndbok).
- 3 Velg [**PHILIPS TANX100**] som vises på skjermen for sammenkobling.
  - ↳ Etter sammenkobling lyser Bluetooth-indikatoren kontinuerlig.

---

## Koble fra en enhet

- Trykk på og hold inne -knappen i tre sekunder;
- Deaktiver Bluetooth på enheten din;
- Flytt enheten til utenfor kommunikasjonsrekkevidden.



### Merk

- Før du kobler til en annen Bluetooth-enhet må du koble fra den aktuelle enheten.

# 6 Juster lyd

---

## Juster volumet

Under avspilling kan du klikke på **+ VOL** - for å øke eller senke volumet.

---

## Forbedre bassen

Dynamisk bass-boost (DBB) genereres automatisk for hvert EQ-valg. Du kan manuelt velge DBB-innstillingen som passer best til lyttemiljøet ditt.

- Under avspilling kan du trykke gjentatte ganger på **DBB** for å velge:
  - **DBB 1**
  - **DBB 2**
  - **DBB AV**



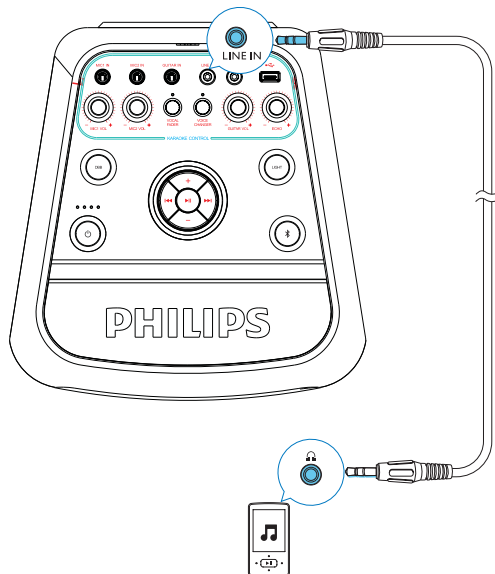
# 7 Andre funksjoner

## Lytte til en ekstern enhet

Med dette produktet kan du lytte til en ekstern lydenhet, for eksempel en MP3-spiller.

### Spille av fra en MP3-spiller

- 1 Trykk og hold inne i 3 sekunder for å slå på enheten.
- 2 Koble en lydningangskabel (følger ikke med) med en 3,5 mm kontakt på begge ender til
  - produktets **LINJE INN**-kontakt.
  - hodetelefonkontakten på MP3-spilleren.
  - enheten bytter automatisk til **LINJE INN**-modus.
- 3 Spill av lyd på MP3-spilleren (sjekk MP3-spillerens brukerhåndbok).



## Slå de dekorative lysene på eller av

I på-modus må du trykke gjentatte ganger på **LYS** for å velge farge på høyttalerlampen eller slå lampen av.

I på-modus må du trykke gjentatte ganger på **LYS** for å veksle mellom ulike lysmodi for høyttalerens LED-indikatorlampen.

I på-modus kan du trykke og holde inne for å slå strobelyset på/av.

# 8 Produktinformasjon

## Spesifikasjoner

### Forsterker

AC-utgangseffekt	Maksimum 40 W
Batteriutgangseffekt	15 W
Frekvensrespons	40 Hz - 20 kHz; $\pm 3$ dB
Signal til støy-forhold	$\geq 65$ dBA
Total harmonisk forvrengning	$< 1\%$

### Høytaler

Høytalerimpedans	4 ohm
Sensitivitet	$87 \pm 3$ dB/m/W

### USB

USB Direct Verision	2.0 full hastighet
Ladestøtte	5 V, 500 mA

### Bluetooth

Bluetooth-versjon	V5.0
Bluetooth-frekvensbånd	ISM-bånd på 2,4 GHz ~ 2,48 GHz
Bluetooth-rekkevidde	10 m (ledig plass)

### Batteri

Batterikapasitet	Innebygget oppladbart 11,1 V 2200 mAh
------------------	------------------------------------------

### Generell informasjon

AC-effekt	100-240 V~, 50/60 Hz
Strømforbruk i standby med øko-modus	$\leq 0,5$ W

### Mål

- Hovedenhet (B x H x D)	268 x 385 x 285 mm
--------------------------	--------------------

### Vekt

- Hovedenhet	5,6 kg
--------------	--------

---

## Informasjon om USB-avspillingsbarhet

### Kompatible USB-enheter

- USB-flashminne (USB 2.0)
- USB-flashminne (USB 2.0)
- minnekort (krever en ekstra kortleser for å fungere med denne enheten)

### Støttede formater:

- USB- eller minnefilformat FAT12, FAT16, FAT32 (sektorstørrelse: 512 bytes)
- MP3-bithastighet (datahastighet): 32-320 Kbps og variabel bithastighet
- Katalog bestående av maks. 8 nivåer
- Antall album/mapper: maks. 99
- Antall spor/titler: maks. 999
- Filnavn i Unicode UTF8 (maks. lengde: 128 bytes)

### Ikke-støttede formater:

- Tomme album: Et tomt album er et album som ikke inneholder MP3-filer og vises ikke i displayet.
- Ikke-støttede filformater hoppes over. For eksempel vil Word-dokumenter (.doc) og MP3-filer med filtype .dlf ignoreres og ikke spilles av.
- AAC, WAV, PCM-lydfiler
- WMA-filer

---

## Støttede MP3-formater

- Maksimalt antall titler: 999 (avhengig av filnavnets lengde)
- Maksimalt antall album: 64
- Støttede samplingfrekvenser: 32 kHz, 44,1 kHz, 48 kHz
- Støttede bithastigheter: 32-320 (kbps), variable bithastigheter

---

## Vedlikehold

### Rengjøring av kabinettet

- Bruk en mykt klut, lett fuktet med et skånsomt oppvaskmiddel. Ikke bruk løsninger som inneholder alkohol, sprit, ammoniakk eller skuremidler.

# 9 Feilsøking

## Forsiktig

- Fjern aldri huset på denne enheten.

For at garantien skal forbli gyldig må du aldri selv forsøke å reparere systemet.

Hvis det oppstår problemer ved bruk av denne enheten, må du sjekke følgende punkter før du ber om service. Hvis problemet forblir uløst, kan du gå til Philips' nettside ([www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)). Når du kontakter Philips, må du sørge for at enheten er i nærheten og at du har modellnummer og serienummer tilgjengelig.

### Ingen strøm

- Sørg for at enhetens vekselstrømkontakt er koblet riktig til.
- Forsikre deg om at det er strøm i kontakten.
- For å spare strøm går enheten automatisk i standby 15 minutter etter at en avspilling er avsluttet og ingen kontroller brukes.

### Ingen lyd eller dårlig lyd

- Juster volumet.

### Ingen respons fra enheten

- Koble fra og koble til strømkontakten igjen, og slå deretter på enheten igjen.

### Kan ikke vise enkelte filer i USB-enheten.

- Antall mapper eller filer i USB-enheten overstiger en viss grense. Dette fenomenet er ikke en funksjonsfeil.
- Formatet til disse filene støttes ikke.

### USB-enheten støttes ikke

- USB-enheten er ikke kompatibel med enheten. Prøv en annen.

---

## Om Bluetooth-enheten

Lydkvaliteten er dårlig etter tilkobling med en Bluetooth-aktivert enhet.

- Bluetooth-signalet er svakt. Flytt enheten nærmere dette produktet eller fjern eventuelle hindringer mellom dem.

### Kan ikke koble til enheten.

- Bluetooth-funksjonen er ikke aktivert på enheten. Se enhetens brukerhåndbok for å finne ut hvordan du aktiverer funksjonen.
- Dette produktet er allerede koblet til en annen Bluetooth-aktivert enhet. Koble fra enheten og prøv igjen.

### Den parede enheten kobler til og fra konstant.

- Bluetooth-signalet er svakt. Flytt enheten nærmere dette produktet eller fjern eventuelle hindringer mellom dem.
- For enkelte enheter kan Bluetooth-tilkoblingen deaktiveres automatisk for å spare strøm. Det betyr ikke at det er en feil på produktet.

# 10 Merknad

Eventuelle endringer eller modifikasjoner som gjøres på denne enheten som ikke er uttrykkelig godkjent av **MMD Hong Kong Holding Limited**, kan ugyldiggjøre brukerens myndighet til å betjene utstyret.

---

## Samsvar



Herved erklærer **MMD Hong Kong Holding Limited** at dette produktet er i samsvar med de grunnleggende kravene og andre relevante bestemmelser i direktiv **2014/53/EU**. Du kan finne samsvarserklæringen på [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).

---

## Omsorg for miljøet

### Avhending av gamle produkter og batterier



Produktet ditt er utformet og produsert med resirkulerbare og gjenbrukbare materialer og komponenter av høy kvalitet.



Dette symbolet på et produkt betyr at produktet dekkes av EU-direktiv 2012/19/EU.



Dette symbolet betyr at produktet inneholder batterier som er dekket av det europeiske

direktivet 2013/56/EU, og som ikke kan kastes sammen med vanlig husholdningsavfall.

Informere deg om det lokale separate innsamlingssystemet for elektriske og elektroniske produkter og batterier. Følg lokale regler og kast aldri produktet og batteriene med vanlig husholdningsavfall. Riktig avhending av gamle produkter og batterier bidrar til å forhindre negative konsekvenser for miljøet og menneskers helse.

### Ta ut engangsbatteriene

For å fjerne engangsbatteriene, se avsnittet om installasjon av batteri.

### Miljøinformasjon

All unødvendig innpakning er utelatt. Vi har forsøkt å gjøre emballasjen enkel å dele opp i tre materialer: papp (eske), polystyrenskum (vattering) og polyetylen (poser, beskyttende skum.)

Systemet ditt består av materialer som kan resirkuleres og gjenbrukes om de demonteres av en spesialisert bedrift. Vi ber deg følge lokale regler når det gjelder avhending av pakkingsmaterialer, utslitte batterier og gammelt utstyr.

---

## Merknad om varemerker



Bluetooth®-ordmerket og -logoene er registrerte varemerker som eies av Bluetooth SIG, Inc., og all bruk av slike merker av **MMD Hong Kong Holding Limited** er lisensiert. Andre varemerker og merkenavn tilhører sine respektive eiere.



Dette er et apparat i KLASSE II med dobbeltisolering. Beskyttende jording tilveiebringes ikke.



Vær ansvarlig Respekter opphavsrett

Produksjon av uautoriserte kopier av kopibeskyttet materiale, inkludert dataprogrammer, filer, kringkasting og lydopptak, kan utgjøre brudd på opphavsretten og dermed utgjøre en straffbar handling. Utstyret skal ikke brukes til slike formål.



Spesifikasjoner kan endres uten varsel.

Philips og Philips Shield-emblemet er registrerte varemerker som tilhører Koninklijke Philips NV og brukes under lisens. Dette produktet produseres av og selges under ansvaret til MMD Hong Kong Holding Limited eller et tilknyttet selskap, og MMD Hong Kong Holding Limited er garantist for dette produktet.

